

Zeitschrift:	SBB Revue = Revue CFF = Swiss federal railways
Herausgeber:	Schweizerische Bundesbahnen
Band:	4 (1930)
Heft:	12
Rubrik:	Die Ereignisse der kommenden Wochen = Les événements des semaines prochaines = Manifestazioni nelle prossime settimane

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Die Ereignisse der kommenden Wochen

Les événements des semaines prochaines

Adelboden.

- 22. Dezember: Ski-Abfahrtsrennen.
- 29. Dezember: Ski-Sprungkonkurrenz.
- 11. Januar: Kilometer lancé auf Ski.

Andermatt.

- 20. Dezember: Betriebseröffnung der Sportzüge Andermatt—Oberalp (Nätschen).
- 11. Januar: Abfahrtsrennen.
- 14. Januar: Grosser Gewehrmatch.

Arosa.

- 14., 21. und 26. Dezember: Eishockeymatches.
- 28. Dezember: Grosses Eisschaulaufen auf der Eisbahn Obersee und Sprunglauf auf der neuen Bärenbadschanze.
- 31. Dezember: Silvesterschlittlrennen.
- 1. Januar: Skirennen für Gäste.
- 2. Januar: Zweierbob-Rennen.
- 3. und 11. Januar: Internat. Eishockeyturnier.
- 4. Januar: Eisfest in Innerarosa.
- 5. und 8. Januar: Skikurse für Anfänger und Vorgerückte.
- 6. Januar: Schlittlrennen.
- 7./8. Januar: Einer-Kunstlaufen für Damen.
- 9. Januar: Hörnliabfahrtsrennen.
- 13. und 17. Januar: Schweizerische Schlittelsportmeisterschaften 1931 für Vierer- und Zweierbob, Skeleton und Schweizerschlitten.
- 14. Januar: Curling-Competition.
- 14./15. Januar: Internationales Tanzturnier.
- 15. Januar: Abfahrtsrennen für Gäste.

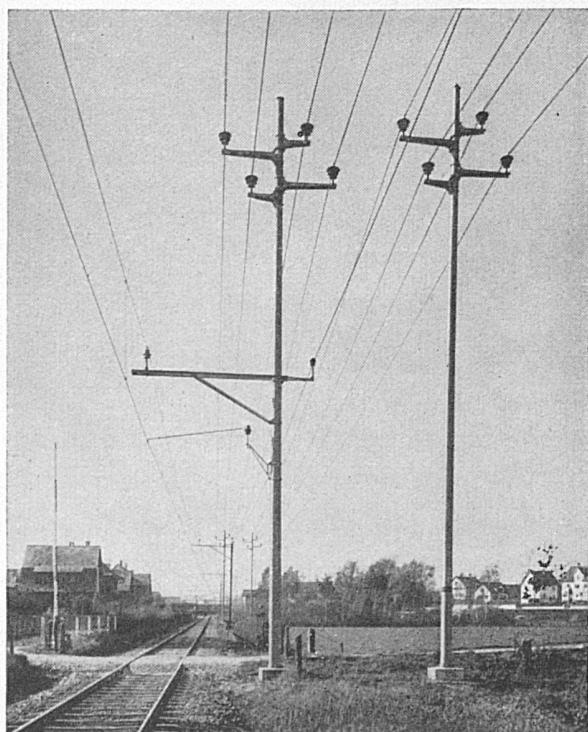
Les Avants sur Montreux. 11 janvier: Courses de bobs (Championnat du canton de Vaud).

Basel.

- Im Dezember: In der Kunsthalle: Weihnachtsausstellung Basler Künstler.
- Im Dezember: Im Gewerbemuseum: Kunstgewerbliche Ausstellung des Schweizerischen Werkbundes.
- 16. Dezember: Im Hans Hubersaal: Gesellschaft für Kammermusik.
- 17. Dezember bis 11. Januar: Oeffentliche Kunstsammlung: Drei Basler Maler des frühen 19. Jahrhunderts.
- 19. Dezember: Konzert des Bachchors.
- 21. Dezember: Im Münster: Busch: Bachabend.
- Bis 31. Dezember: Im Kunstsalon Bethie Thommen: Weihnachtsausstellung Basler Malerei und Graphik.
- Im Januar: Ausstellung der Vereinigung Rot-Blau.
- 6. Januar: Im Hans Hubersaal: Gesellschaft für Kammermusik.
- 9. Januar: Im Grossen Musiksaal: Basler Kammerorchester.
- Ab 11. Januar: Im Gewerbemuseum: Ausstellung «Das Lichtbild».
- 13. Januar: Im Grossen Musiksaal: Populäres Symphoniekonzert.

Bern.

- Im Dezember: In der Kunsthalle: Weihnachtsausstellung bernischer Künstler.
- 12. Dezember und 6. Januar: Akademische Vorträge in der Aula der Universität.
- 16. Dezember: Im Grossen Kasinosaal: Symphoniekonzert.
- Dezember bis Januar: Im Gewerbemuseum: «Das Lichtbild».



Sulzer-Masten bei Rapperswil

Sulzer
Ovale Rohrmasten
und Tragarme
nach patentiertem System

Ausgeföhrte 60000 Volt-Übertragungsleitungen
 der S. B. B.:

Vernayaz-Granges-Massaboden
 Freiburg-Kerzers-Biel
 Rapperswil-Hunzenswil
 Seebach-Grüze
 Seebach-Rapperswil-Gossau-Sulgen
 Rapperswil-Altendorf-Sargans-Buchs
 Sargans-Ragaz-Landquart-Küblis

GEBRÜDER SULZER
 AKTIENGESELLSCHAFT, WINTERTHUR

Anfangs Januar: Im Burgerratssaal: Liederabend Felix Löffel.
Dr. Othmar Schoeck am Klavier.

6. Januar: Im Grossratssaal: Trio de la Cour.

9. Januar: In der Französischen Kirche: Volks-Symphoniekonzert des Bernischen Orchestervereins.

10. Januar: Im Grossratssaal: Klavierabend A. Vollenweider, Burgdorf.

13. Januar: Im Grossen Kasinosaal: Symphoniekonzert.

Biel.

20./21. event. 27./28. Dezember: Skirennen mit Sprungkonkurrenz auf dem «Prés d'Orvin».

2., 3. und 4. Januar: Springerkurs im Rägiswald.

3., 4. und 5. Januar: Zentralkurs des Schweizerischen Skiverbandes auf dem «Prés d'Orvin».

Caux.

25. December: Cours de fond en ski.

1^{er}—10. Janvier: Courses de luges à foin. Concours de bobs et de luges.

4. Janvier: Concours de ski (saut).

8. Janvier: Concours de patinage, de vitesse et de valse.

11. Janvier: Course de luges à foin. Match de hockey sur glace.

La Chaux-de-Fonds.

6.—21., 24. December et 7. Janvier: Expositions d'art de la «Société des Amis des Arts».

Crans s. Sierre.

20. et 30. December et 9. Janvier: Gymkhana sur glace et exhibitions de patinage.

23. December, 6. et 15. Janvier: Courses de bobs.

Davos.

27. und 31. Dezember: Internationales Ei-hockeyturnier.

4. Januar: Skisprungkonkurrenz auf der neuen Bolgenschanze.

8. Januar: Eishockeymatch.

Diablerets.

28. December: Concours de saut en skis et concours de fond. Gymkhana.

4. Janvier: Concours de vitesse sur skis.

7. Janvier: Hockey sur glace.

11. Janvier: Concours de bobs.

Disentis. 6. Januar: Jubiläumsrennen für Junioren und Senioren.
Einsiedeln.

25. Dezember bis 1. Januar: Skispringkurs an der Freiherrenbergschanze.

10./11. event. 17./18. Januar: 3. grosser Militärskiwettlauf des Schweizerischen Unteroffiziersverbandes.

Engelberg.

22.—27. Dezember: } Skikurse.

Ab 12. Januar: }

25. Dezember: Christfeier (Mitternachtsmesse mit Orchester in der Klosterkirche).

1. Januar: Sprungkonkurrenz auf der grossen Titlischanze.

8. Januar: Grosses Eisgymkhana.

12. Januar: Hockeymatch.

16. Januar: Bob-Rennen auf der Gerschnialp-Bobbahn.

Flims. In der Weihnachtswoche: Eröffnungsspringen auf der neuen Selvaschanze.

Flums und Flumserberg.

26. Dezember: Abfahrtrennen Stellisattel—Gamperdon.

4. Januar: Klubrennen.

Fribourg. Jusqu'au 28. December: Musée des Arts et Métiers: «Les primitifs néerlandais», 50 reproductions en couleur.

Genève.

En décembre: Au Musée Rath: Exposition internationale de peinture.

20. December: Au Grand Théâtre: Concert par abonnement.

22. December: Concert par abonnement.

31. December: Fête de la Restauration.

10. Janvier: Au Grand Théâtre: Concert par abonnement.

Griesalp. 1.—15. Januar: Hockeymatch, Schauläufen, Schlittelrennen, Curlingmatch.

Grimmialp. 5. Januar: Skirennen.

Grindelwald.

1.—14. Januar: Skirennen, Cross-Country-Schlittelrennen, Curlingmatch, Bobsleigrennen, Schlittelrennen, Männlichen-Abfahrtsrennen.



M I T R O P A

Die Wagen für den verwöhnten und anspruchsvollen Reisenden

Fragen Sie die Reisebüros

Voitures donnant entière satisfaction aux voyageurs les plus exigeants

Les bureaux de voyages renseignent

Le carrozze che soddisfano anche i viaggiatori più delicati ed esigenti

Informarsi presso le agenzie di viaggi

These cars will give complete satisfaction to the most fastidious travellers

Enquire at any Tourist Office

Gstaad.

21. Dezember: Eishockeyturnier.
 25. Dezember: Eishockeymatch.
 Neujahrwoche: Skisprungkonkurrenz; Curlingturnier; Schlittelrennen.
 1. Januar: Schaulaufen auf der grossen Eisbahn.
 1.—15. Januar: Abfahrtrennen und Sprungkonkurrenz. Skirennen, Curlingmatch, Schützenmatch, Schlittel- und Skeletonrennen, Eiswalzerkonkurrenz, Eisgymkhana.

Klosters.

- 15.—31. Dezember: Eishockeymatch, Sprungkonkurrenz an der Selfranga-Schanze, Schlittel- und Boblertrennen.
 1.—15. Januar: Grosses Eisschaulaufen, Hockeywettkämpfe, Rennen für Schlitten und Boblets.

Lausanne.

19. Dezember et 12. Janvier: Concerts de l'«Orchestre Suisse Romand».
 19. Dezember: Au Grand Théâtre: Concert par abonnement.
 4. Janvier: Concours de patinage et de valse sur glace à Ste-Catherine.
 12. Janvier: Au Grand Théâtre: Concert par abonnement.

Lenzerheide.

28. Dezember: Grosses Sprungkonkurrenz auf der neuen Val Sporz-Schanze.
 8. Januar: Slalomlauf, Sprungkonkurrenz.

Leukerbad.

1. Januar: Curlingmatch und Eisnachtfest.
 4. Januar: Skirennen und Sprungkonkurrenz.
 8. Januar: Internationaler Hockeymatch.
 11. Januar: Eisgymkhana.

Lugano. 1.—10. Januar: Skikurse auf dem Monte Brè.**Maloja.**

28. Dezember: Eröffnungsspringen an der grossen Malojaschanze.
 Mitte Januar: Springen an der grossen Malojaschanze.

Montana-Vermala.

28. Dezember: Grand concours de saut de ski sur le nouveau tremplin de Vermala.

1^{re} semaine de janvier: Patinage artistique. Fête de nuit avec illumination.

15. Janvier: Concours de patinage et de valse sur glace.

Montreux et environs. 18. Dezember: Conférence G. Duhamel.

Mürren. Zweite Woche Januar: Anglo-Swiss University Ski-Races.

Neuchâtel. 15. Janvier: Concert de la Société de Musique avec le concours de l'Orchestre de la Suisse romande et de solistes distingués.

Pontresina.

28. Dezember: Vorrunde um die schweizerische Eishockeymeisterschaft.
 15. Januar: Zweite grosse Sprungkonkurrenz.

Rigi-First.

25. Dezember: Schlittelrennen.
 Zweite Woche Januar: Kunsteislaufen.

Rigi-Kaltbad. 4. Januar: Rigi-Skirennen.

Romanshorn. 15. Dezember: Aufführung der «Schöpfung» von Haydn.

Saas-Fee.

26. Dezember bis 1. Januar: I. Alpiner Skitourenkurs.
 28. Dezember oder 1. Januar: II Sprungkonkurrenz.

St. Cergue.

- 15.—25. Dezember: Parties de tailing. Carnaval sur glace.
 9. Janvier: Match de tir. (Anglo-Suisse.)

Ste-Croix—Les Rasses.

- 15.—31. Dezember: Concours de saut sur skis à Ste-Croix.
 1^{er}—8. Janvier: Concours de patinage et fête de nuit aux Rasses.

St. Gallen.

26. Dezember: Grosses Weihnachtskonzert der Stadtmusik St. Gallen.
 2. und 9. Januar: Konzerte des Handharmonika-Jugendorchesters.
 11. Januar: Volkskonzert.
 15. Januar: Abonnement-konzert.
 27. Dezember—12. Januar: Gewerbemuseum: Esperanto-Ausstellung.

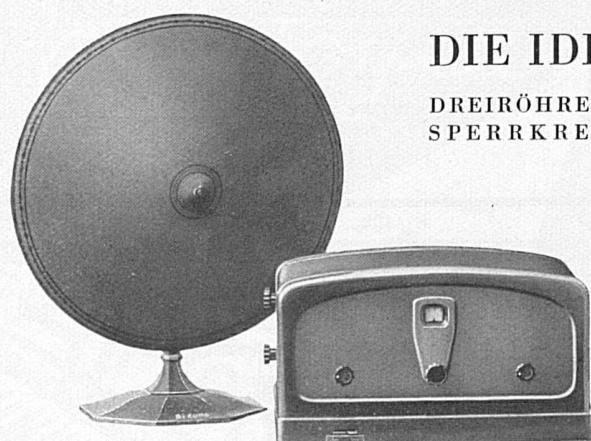
St. Moritz.

21. Dezember: Eishockeymatch.
 25. Dezember: Grosses Schaulaufen auf dem Eisstadion.

BI-CONE TEFAKRON

DIE IDEALE RADIO EMPFANGSANLAGE

DREIRÖHREN-NETZANSCHLUSS-EMPFÄNGER MIT EINGEBAUTEM SPERRKREIS, SOMIT GRÖSSTE SELEKTIVITÄT — WELLEN-LÄNGE 200 BIS 2000 METER



BELL-STANDARD-PRODUKT
DAHER
ERSTKLASSIG

PREIS DER KOMPLETTEN ANLAGE
EINSCHLIESSLICH HOCHLEISTUNGSRÖHRENSATZ

Fr. 400.—

BELL TELEPHONE MFG. C^o B E R N
ERBAUER DES NEUEN LANDESSENDERS IN SOTTENS

Bubenbergplatz 10
Tel. Bollwerk 48.76

26. Dezember: Weihnachts-Skisprungkonkurrenz auf der Olympia-schanze.
 27. und 28. Dezember: Internationale Eishockeymatches.
 1. Januar: Grosses Schaulaufen auf dem Eisstadion.
 3. und 4. Januar: Internationale Eishockeymatches.
 6. Januar: Inter-Varsity-Match Oxford—Cambridge.
 15. Januar: II. Kilometer lancé auf Ski.
 Ab 15. Januar: Januar-Skirennen.
 16. Januar: Langlauf über 18 Kilometer.

Silvaplana.

20.—31. Dezember: Skiabfahrtsrennen, Schlittelwettfahrt.
 1. Hälfte Januar: Skigeländelauf, Schlittelwettfahrt.

Teufen.

26.—29. Dezember: } Skikurse.
 30. Dezember bis 2. Januar: }
 4. Januar: Jubiläums-Skispringen an der neuen Fröhlichseggsschanze

Unterwasser. 28. Dezember: Sprungkonkurrenz auf der Säntisschanze. Vevey.

30 et 31 décembre, 1^{er} et 2 janvier: Bals masqués.
 10 janvier: Concours de ski aux Pléiades.

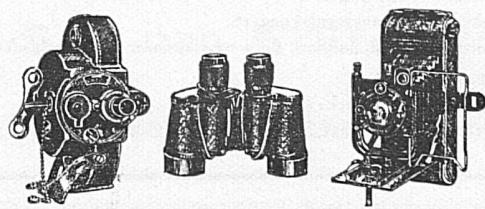
Villars. 10 et 11 janvier: Concours de patinage et de valse sur glace. **Wengen.**

15. Dezember: Eröffnung der Alpinen Skischule Wengen.
 25. Dezember: Eishockey.
 28. Dezember: Sprungkonkurrenz um den Jungfraupreis.
 29., 30. Dezember und 3. Januar: Abfahrtsrennen.
 1. Januar: Neujahrs-Slalom.
 3. Januar: Eislauf-Konkurrenz.
 4. Januar: Wengener Junioren-Meisterschaft Eishockey; Ausscheidungsspiele für die Meisterschaft der Schweiz.
 9.—12. Januar: Skirennen um die britische Skimeisterschaft.
 11. Januar: Sprungkonkurrenz auf der Jungfrauschanze.
 12.—15. Januar: Curlingwettspiele.

ECKER

OPTIKER / LUZERN

KAPELLPLATZ U. SCHWEIZERHOFQUAI / TELEPH. 291



Prismen-Feldstecher

Zeiss, Kern usw. von Fr. 135.— an
 Elsix: 6×28 : Fr. 80.—; Elact: 8×28 : Fr. 90.—

Photo-Apparate

Zeiss-Ikon, Kodaks von Fr. 10.50 an
 Reichhaltigstes Lager

Kino-Apparate

Pathé-Baby, Zeiss-Ikon, Agfa, Bolex, Ciné-Kodaks
 Bell & Howell Filmo

DIE NEUESTEN MODELLE



En vente dans les pharmacies: frs 6.—

Renamaltose contre les affections des reins et de la vessie (fr. 5.-)

Gastromaltose contre les maladies de l'estomac et des intestins (fr. 5.-)

Die einheimischen Qualitätsprodukte!

Tinten

Klebstoffe
 Siegellacke



In allen Papeterien erhältlich

Dr. Finckh & Co., Schweizerhalle

FEDERNFABRIK FELDBACH (Zth.)

J. Rüegg & Sohn



Gründungs-

Jahr 1891

Unsere Federn werden vor Verlassen der Fabrik geprüft. Sie sind daher zuverlässig

Winterthur. Bis 31. Dezember: Dezemberausstellung der Künstlergruppe Winterthur.

Zermatt.

28. Dezember: Eröffnungssprungkonkurrenz.

1. Januar: Skigymkhana.

4.—12. Januar: Abfahrtsrennen, Curlingmatch, Eisgymkhana, Hockey-match, Schlittelrennen.

6.—12. Januar: 18 Kilometer-Langlauf, grosse Sprungkonkurrenz, Slalom.

Zürich.

Bis 21. Dezember: Im Kunstgewerbemuseum: Weihnachtsausstellung unter Mitwirkung des Schweiz. Werkbundes.

Bis 21. Dezember: Im Kunstgewerbemuseum: Marionettenspiele.

28. Dezember: Sportplatz Hardturm: Fussballmatch.

Bis 31. Dezember: Galerie Forte: Schweizerkunst.

31. Dezember: In der Tonhalle: Grosser Silvesterball.

Im Januar: In der Galerie Aktuarius: Ausstellung «Kunst der Innerschweiz».

1. und 2. Januar: In der Tonhalle: Vier grosse Militärkonzerte.

8. Januar: In der Tonhalle: Meisterabend Wolfsthal - Hindemith - Feuermann.

10. Januar: In der Kupferstichsammlung der Eidg. Techn. Hochschule:

«Das französische Sittenbild des 18. Jahrhunderts».

15. Januar: In der Tonhalle: Meisterabend Karl Erb.

Zweisimmen. 11. Januar: Skirennen.

Schluss von S. 31

EISENBAHNPOESIE

Wenn du sie aber fester bei der Hand fassen wolltest, dann löste sich alles in feine Nebelschleier auf, und was du zwischen den Fingern hieltest, waren die schmutzigen Patschenhändchen Anne-Maries oder die feuchten Haarsträhnen der blonden Käthe. Welche Enttäuschung!

Und Grossmutter fügte noch dazu: «Dummer Bub, mit Elfen und Nixen kann man nicht tanzen. Sie sind wie der Regenbogen immer eine halbe Meile entfernt, und wie man auch rennt, man kommt nie näher an sie hinan.»

Nun ja, die Ahne war gewiss erfahren und klug. Aber warum sollte der Enkel nicht einmal etwas besser wissen?

Wir sausen im Nachtzug der Rhone — dem Rhein entlang. Die Uhr geht auf drei Uhr früh. Frierend hängt der Mond über der Ebene, denn es ist Spätherbst. Da raucht es auf einmal silbergrau aus dem

Strom, steigt hauchzart aus Feld und Flur. Wie das wogt und tanzt, auf- und niederschwebt in unendlichem Rhythmus, kichert und koboldet wie in den Geschichten der Ahne!

Und du? Fliegst du nun nicht mit ihnen dahin, den Gefährten deiner Jugendträume? Seite an Seite, mitten unter ihnen, losgelöst wie sie vom Gefühl — vom Gesetz der Schwere? Ist es wahr, dass man sich ihnen nicht zu nähern vermag? Reichst du ihnen denn nicht die Hand zum Fenster hinaus? Webt das Märchen nicht zu dir herein, lächelnd und lockend, in taufrische Silberschleier gehüllt wie das Prinzesschen, das du dir zur Gespielin wünschtest? —

Glaubst du wirklich noch, dass uns das eiserne Rad um köstliches Zauberamt gebracht hat? —

Wilhelm Ebener.

